

XST21388

ITALIANO	_____	2
ENGLISH	_____	4
ESPAÑOL	_____	6
PORTUGUÊS	_____	8

Istruzioni ed Avvertenze
Instructions and Warnings
Instrucciones y Advertencias
Instruções e Advertências

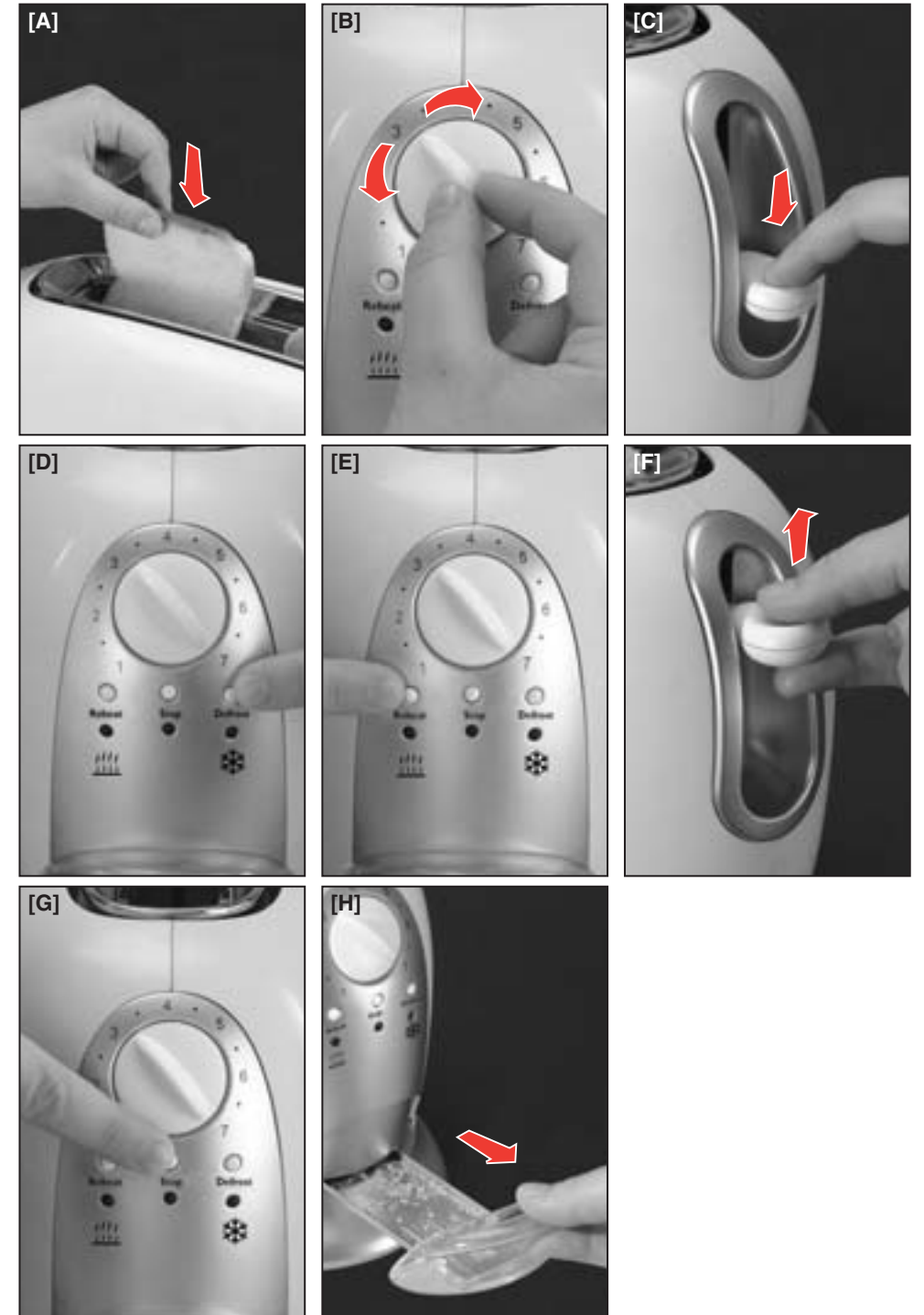
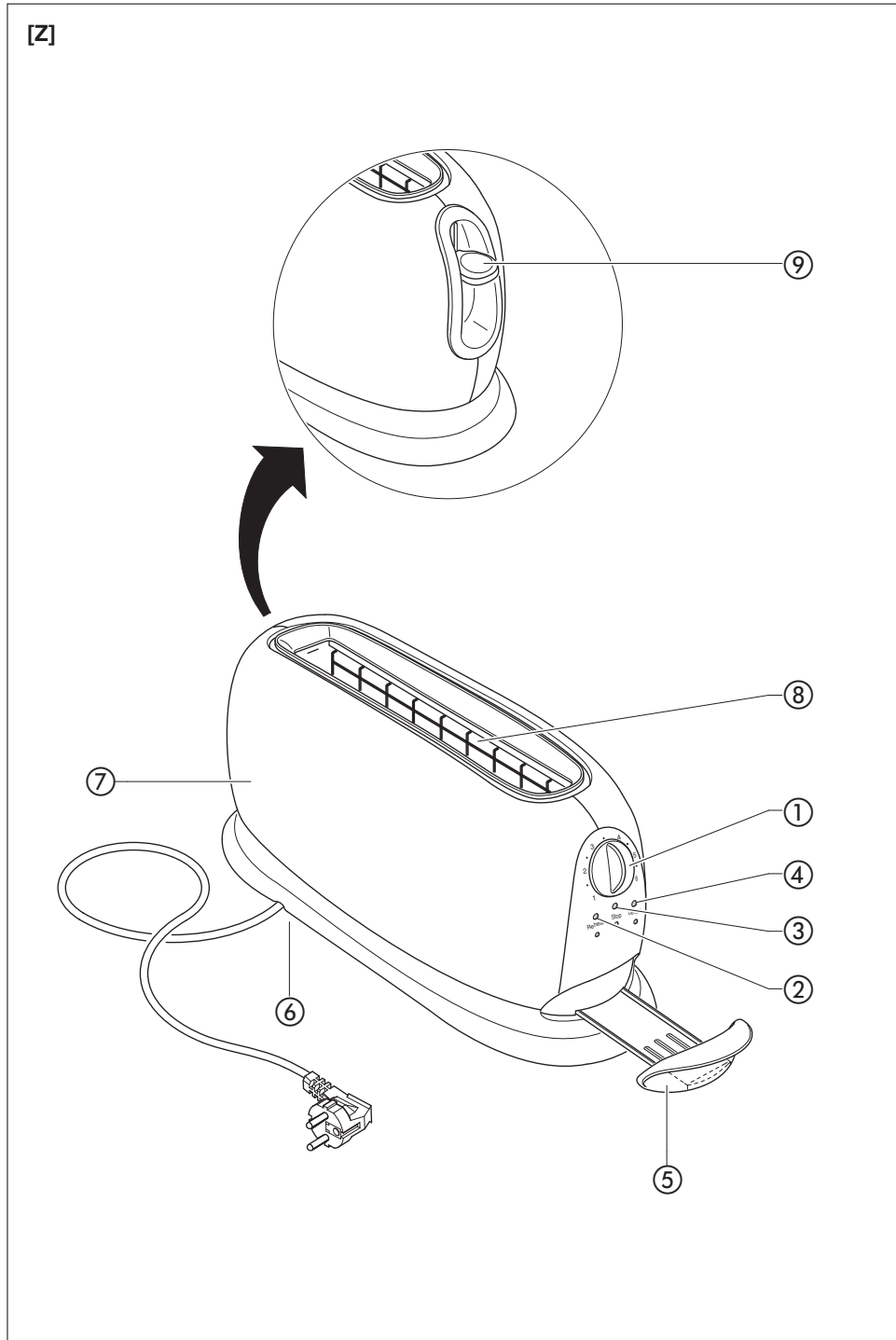
TOSTAPANE

TOASTER
TOSTADORA
TORRADEIRA

IMETEC
www.imetec.it

Tenacta Group S.p.A. - via Piemonte 5/11 - 24052 Azzano S. Paolo (BG) - ITALY

IMETEC



ATTENZIONE

ISTRUZIONI E AVVERTENZE PER UN USO CORRETTO E SICURO



ISTRUZIONI IMPORTANTI CONSERVARE PER USI FUTURI. ESSE INFATTI FORNISCONO INDICAZIONI IMPORTANTI PER QUANTO RIGUARDA LA FUNZIONALITÀ E LA SICUREZZA NELL'INSTALLAZIONE, NELL'USO E NELLA MANUTENZIONE DEL PRODOTTO.

AVVERTENZE GENERALI

1. Dopo aver tolto l'imballaggio assicurarsi che l'apparecchio si presenti integro senza visibili danneggiamenti che potrebbero essere stati causati dal trasporto. In caso di dubbio non utilizzare l'apparecchio e rivolgersi ai Centri di Assistenza Tecnica autorizzati da IMETEC.
2. Prima di collegare l'apparecchio accertarsi che i dati di targa siano rispondenti a quelli della rete di alimentazione elettrica. La targa è sul fondo dell'apparecchio.
3. Non utilizzare adattatori, prese multiple e/o prolunghe. In caso di incompatibilità tra la presa e la spina dell'apparecchio fare sostituire la presa con altra di tipo adatto da personale professionalmente qualificato.
4. Questo apparecchio dovrà essere destinato solo all'uso per il quale è stato espressamente concepito, cioè come tostapane. Ogni altro uso è da considerarsi improprio e quindi pericoloso. Il costruttore non può essere considerato responsabile per eventuali danni derivanti da usi impropri ed erronei.
5. L'uso di un qualsiasi apparecchio elettrico comporta l'osservanza di alcune regole fondamentali. In particolare:
 - non toccare mai l'apparecchio con mani o piedi bagnati o umidi;
 - non tirare il cavo di alimentazione, o l'apparecchio stesso, per staccare la spina dalla presa di corrente;
 - non lasciare esposto l'apparecchio ad agenti atmosferici (pioggia, sole, ecc.);
 - non mettete mai il corpo dell'apparecchio immerso o sotto l'acqua corrente;
 - non permettere che l'apparecchio sia usato da bambini o da incapaci senza sorveglianza;
 - disinserire sempre il prodotto dall'alimentazione se lasciato incustodito;
 - l'apparecchio non è destinato a essere fatto funzionare per mezzo di un temporizzatore esterno o con un sistema di comando a distanza separato o simili.
6. Attenzione, il pane può bruciare. I tostapane non devono quindi essere utilizzati sotto o accanto tendaggi o altri materiali combustibili. Devono essere sorvegliati.
7. Prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia o di manutenzione occorre disinserire l'apparecchio dalla rete di alimentazione elettrica, staccando la spina. Per operazioni di pulizia e simili non utilizzare mai utensili metallici (forchette, coltelli, ecc.)
8. In caso di guasto e/o cattivo funzionamento dell'apparecchio occorre spegnerlo e non manometterlo. Per l'eventuale riparazione rivolgersi ai Centri di Assistenza Tecnica autorizzati da IMETEC.
9. Il cavo di alimentazione di questo apparecchio non deve essere sostituito dall'utente. In caso di danneggiamento del cavo, o per la sua sostituzione, rivolgersi ai Centri di Assistenza Tecnica autorizzati da IMETEC.
10. Allorché si decida di non utilizzare più un apparecchio di questo tipo, si raccomanda di renderlo inoperante tagliandone il cavo di alimentazione, dopo aver staccato la spina dalla presa di corrente. Si raccomanda inoltre di rendere innocue quelle parti dell'apparecchio suscettibili di costituire un pericolo, specialmente per i bambini che potrebbero servirsi dell'apparecchio fuori uso per i propri giochi.
11. **ATTENZIONE PERICOLO DI SCOTTATURE:** non toccare le parti metalliche, la pinza o gli elementi riscaldanti durante il funzionamento, e anche dopo la fine dell'utilizzo finché non si siano raffreddate.
12. Non ostruire o coprire la sede di cottura del tostapane (ad esempio appoggiando pane, alimenti o contenitori sulla parte superiore del tostapane): ciò può causare surriscaldamenti pericolosi e danneggiamento del prodotto.
13. Questo apparecchio non è destinato all'utilizzo da parte di bambini e persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, e comunque in assenza di specifica conoscenza ed esperienza, senza la supervisione o le istruzioni relative all'utilizzo, impartite da persona responsabile.
14. L'apparecchio non è destinato al gioco dei bambini.



Ai sensi della norma europea 2002/96/CE, l'apparecchio in disuso dev'essere smaltito in modo conforme. I materiali riciclabili contenuti nell'apparecchio vengono recuperati, al fine di evitare il degrado ambientale. Per maggiori informazioni, rivolgersi all'ente di smaltimento locale o al rivenditore dell'apparecchio.

IMETEC La ringrazia di aver scelto un suo prodotto. Siamo certi che ne apprezzerà la qualità, l'affidabilità ed il rispetto per il consumatore con il quale l'abbiamo progettato e costruito.

ISTRUZIONI GENERALI

DESCRIZIONE APPARECCHIO E ACCESSORI [Fig. Z]

- | | |
|---|---|
| ① Timer elettronico a 6 livelli di doratura | ⑥ Avvolgicavo |
| ② Tasto di riscaldamento (reheat) | ⑦ Involucro |
| ③ Tasto di annullamento (stop) | ⑧ Sede di cottura |
| ④ Tasto di scongelamento (defrost) | ⑨ Leva di accensione / extra elevazione |
| ⑤ Cassetto raccoglibriciole | |

TIMER ELETTRONICO A 6 LIVELLI DI DORATURA

Attraverso il timer elettronico ① è possibile fissare il livello di doratura preferito (da 1 a 6) e lasciarlo impostato per la volta successiva.

	POSIZIONE TIMER	FUNZIONE/RISULTATO
	1 - 2	Doratura chiara
	3 - 4	Doratura media
	5 - 6	Doratura scura

In aggiunta, il tostapane ha le seguenti funzioni automatiche:

- Funzione riscaldamento (**reheat**): per riscaldare fette già tostate che nel frattempo si sono raffreddate (il tostapane scalda la fetta per circa 25 secondi).
- Funzione scongelamento (**defrost**): per tostare delle fette congelate (il tostapane aggiunge un tempo supplementare a quello standard corrispondente a quanto fissato con il selettore).

SISTEMA DI AUTOCENTRATURA

Il prodotto è dotato di un sistema automatico di centratura delle fette per una cottura uniforme.

ISTRUZIONI DI UTILIZZO

TOSTAPANE

Primo utilizzo

L'apparecchio nuovo può emettere un po' di fumo ed il tipico odore di nuovo. Consigliamo quindi di attendere qualche minuto prima di inserire i cibi.

Attenzione! Pericolo di scottature:

- **Non tocchi gli alimenti, le parti metalliche del tostapane o della pinza con le mani quando sono molto caldi.**

Funzionamento

- Inserisca la spina in una presa di alimentazione idonea.
 - Inserisca la fetta di pane nella sede di cottura ⑧ [Fig A].
 - Posizioni il timer ① sul livello di doratura desiderato [Fig B].
 - Abbassi la leva di accensione ⑨ fino a fine corsa per avviare la doratura: la spia centrale si accende [Fig C].
 - se si tratta di una fetta congelata, prema il tasto ④ "defrost": la spia corrispondente si accende [Fig D].
 - se si tratta di una fetta già tostata in precedenza ma ormai fredda, prema il tasto ② "reheat": la spia corrispondente si accende [Fig E].
- Ultimato il ciclo di cottura, l'apparecchio si spegnerà automaticamente e la leva di accensione tornerà nella posizione di partenza sollevando le fette tostate.
- Sollevi manualmente la leva di accensione oltre la posizione di partenza per meglio estrarre le fette tostate [Fig F].

NB: è possibile fermare la tostatura in qualsiasi momento premendo il tasto ③ "stop" [Fig G]: la leva di accensione tornerà in posizione di partenza.

Attenzione:

- **Non introduca mai mani, forchette o altri utensili nella sede di cottura, anche ad apparecchio spento.**
- **Utilizzi il tostapane per tostare singole fette di pane o pancarré. Eviti alimenti con farciture che possano colare durante la cottura.**

PULIZIA

- Scolleghi l'apparecchio dalla presa di corrente.
- Estragga il cassetto raccoglibriciole ⑤ per eliminare i residui [Fig H].
- Pulisca l'involucro ⑦ con un panno umido. Eviti l'impiego di panni ruvidi o detersivi abrasivi.
- Lavi il cassetto raccoglibriciole con acqua calda e detersivo o in lavastoviglie, con programma a 55 °C.

Attenzione:

- **Non immerga mai l'apparecchio in acqua.**
- **Non utilizzi mai utensili metallici (forchette, coltelli, ecc.) per rimuovere residui di cibo dalla sede di cottura.**

WARNING

INSTRUCTIONS AND WARNINGS FOR CORRECT AND SAFE USE



IMPORTANT INSTRUCTIONS PLEASE KEEP FOR FUTURE REFERENCE. THEY SUPPLY IMPORTANT INSTRUCTIONS REGARDING OPERATIONS AND SAFETY DURING PRODUCT INSTALLATION, USE AND MAINTENANCE.

GENERAL WARNINGS

1. After unpacking, make sure that the appliance is intact with no signs of damage caused by transport. Should you have any doubts, do not use the appliance and take it to an authorised IMETEC Service Centre.
2. Before connecting the appliance, check that the rating plate specifications correspond to the electrical mains supply. The plate is on the bottom of the appliance.
3. Do not use adapters, multiple sockets and/or extension cords. If the appliance's plug and the socket are incompatible, have the socket replaced with a suitable type by qualified staff.
4. This appliance must only be used for the purpose for which it has been designed, that is, as a toaster. Any other use is to be considered improper and therefore dangerous. The manufacturer cannot be held responsible for any damage due to improper or incorrect use.
5. The use of any electric appliance implies the observance of some fundamental rules. Specifically:
 - never touch the appliance with hands or feet that are wet or damp;
 - do not tug the power cord or the appliance in order to pull the plug out of the socket;
 - do not leave the appliance exposed to the weather (rain, sun, etc.);
 - never dip the appliance in water or place under a running tap;
 - do not let children or incapable persons use the appliance without supervision;
 - always disconnect the appliance when left unattended;
 - never use the appliance with an external timer or a remote control system or similar devices.
6. Warning: the bread can burn. Therefore, do not use the toasters underneath or next to curtains or other flammable material. Always keep an eye on them.
7. Before cleaning or servicing the appliance, disconnect it from the mains by pulling out the plug. Never use metal implements (forks, knives, etc.) for cleaning and similar operations.
8. Should the appliance break down and/or not work properly, turn it off and do not tamper with it. If it needs repairing, take it to an authorised IMETEC Service Centre.
9. Do not attempt to replace the power cord. If it is damaged or needs replacing, contact an authorised IMETEC Service Centre.
10. Should you decide not to use the appliance any more, we suggest making it inoperative by cutting the power cord after removing the plug from the socket. We also recommend making all potentially dangerous parts of the appliance harmless, particularly for children who might be tempted to play with it.
11. **BEWARE OF BURNS:** do not touch the metal parts, the clamp or the heating elements during or even after use until they have cooled down.
12. Do not obstruct or cover the toaster's cooking seat (e.g. resting bread, foodstuffs or containers on the upper part of the toaster): this could cause dangerous overheating and damage the product.
13. This appliance should not be used by children or persons with partially reduced physical, sensorial or mental faculties, and in any case not without specific knowledge and experience, or without the supervision or instructions for use provided by a responsible person.
14. Children must not be allowed to play with the appliance.



All devices must be disposed of in compliance with the instructions provided by the European Standard n. 2002/96/EC. The recyclable materials used in this appliance can be recovered to prevent environmental degradation. For further information, please contact your local waste disposal authority or your retailer.

IMETEC thanks you for choosing this product. We are certain that you will appreciate the quality, reliability and regard for the consumer with which it was designed and produced.

DESCRIPTION OF THE APPLIANCE AND ACCESSORIES [Fig. Z]

- | | |
|---|----------------------------------|
| ① Electronic timer with 6 toasting levels | ⑥ Cord storage |
| ② Reheat key | ⑦ Casing |
| ③ Stop key | ⑧ Cooking seat |
| ④ Defrost key | ⑨ On/off lever / extra elevation |
| ⑤ Crumb tray | |

ELECTRONIC TIMER WITH 6 TOASTING LEVELS

Electronic timer ① can be used to set the preferred toasting level (from 1 to 6) and to leave it set for next time.

TIMER POSITION	FUNCTION/RESULT
1 - 2	Light toasting
3 - 4	Medium toasting
5 - 6	Dark toasting

In addition, the toaster has the following automatic functions:

- **Reheat** function: for heating slices that have already been toasted and have cooled down in the meanwhile (the toaster heats the slice for about 25 seconds).
- **Defrost** function: for toasting frozen slices (the toaster adds an additional time to the standard one corresponding to the time set using the switch).

AUTOMATIC CENTRING SYSTEM

The appliance is equipped with an automatic slice centring system for uniform toasting.

INSTRUCTIONS FOR USE

TOASTER

Using for the first time

When the appliance is new it may give off smoke and a typical smell of new. You are therefore advised to wait a few minutes before placing food inside.

Warning! Danger of burns:

- **Do not touch the food or the metal parts of the toaster or clamp with the hands while they are very hot.**

Operation

- Plug the appliance into a suitable socket.
 - Place the slice of bread in the cooking seat ⑧ [Fig. A].
 - Set timer ① to the required toasting level [Fig B].
 - Lower on/off lever ⑨ to the limit switch to start toasting: the central indicator light comes on [Fig C].
 - if it is a frozen slice, press defrost key ④: the corresponding indicator light comes on [Fig D].
 - if it is a previously toasted slice that is now cold, press reheat key ②: the corresponding indicator light comes on [Fig E].
- Once the toasting cycle has finished, the appliance will automatically turn off and the on/off lever will return to its original position, lifting the toasted slices.
- To extract the toasted slices more easily, raise the on/off lever over its original position [Fig. F].

NB: toasting can be stopped at any time by pressing stop key ③ [Fig G]: the on/off lever will return to the starting position.

Warning:

- **Never put hands, forks or other implements into the cooking seat, even when the appliance is switched off.**
- **Use the toaster to toast single slices of bread or pre-sliced bread. Do not toast food with fillings that could drip during cooking.**

CLEANING

- Disconnect the appliance from the power socket.
- Remove the crumb tray ⑤ to clean it [Fig. H].
- The casing ⑦ may be cleaned with a damp cloth. Do not use rough cloths or abrasive detergents.
- Wash the crumb tray with hot water and detergent or in the dishwasher, with the program at 55 °C.

Warning:

- **Never immerse the appliance in water.**
- **Never use metal implements (forks, knives, etc.) to remove residues of food from the cooking seat.**

ATENCIÓN

INSTRUCCIONES Y ADVERTENCIAS PARA UN USO CORRECTO Y SEGURO



INSTRUCCIONES IMPORTANTES CONSERVAR PARA FUTURAS CONSULTAS. ESTE MANUAL CONTIENE INDICACIONES IMPORTANTES SOBRE EL FUNCIONAMIENTO Y SEGURIDAD EN LA INSTALACION, USO Y MANUTENCIÓN DEL PRODUCTO.

ADVERTENCIAS GENERALES

1. Después de haber quitado el embalaje, compruebe la integridad del aparato, en especial que el aparato esté íntegro, sin daños visibles que podrían haber sido causados durante el transporte. En caso de dudas, no utilice el aparato y contacte con los Centros de Asistencia Técnica autorizados por IMETEC.
2. Antes de conectar el aparato, compruebe que los datos de la placa correspondan a los de la red eléctrica. La placa se encuentra en el fondo del aparato.
3. No utilice adaptadores, enchufes múltiples y/o alargaderas. En caso de incompatibilidad entre la toma y el enchufe del aparato, haga cambiar la toma por otra más adecuada por parte de personal profesionalmente especializado.
4. Este aparato se debe utilizar sólo para el uso para el cual ha sido expresamente concebido, es decir, como tostador de pan. Cualquier otro uso se considerará inadecuado y por lo tanto peligroso. El fabricante declina toda responsabilidad en caso de daños derivados de un uso impropio e incorrecto.
5. El uso de cualquier aparato eléctrico impone el cumplimiento de algunas reglas fundamentales. En particular:
 - no toque el aparato con las manos o pies mojados o húmedos;
 - no tire del cable de alimentación ni del mismo aparato para desconectar el enchufe de la toma de corriente;
 - no deje el aparato expuesto a los agentes atmosféricos (lluvia, sol, etc.);
 - no sumerja nunca el aparato en agua corriente;
 - no permita que niños o personas minusválidas utilicen el aparato sin vigilancia;
 - desenchufe siempre el aparato de la alimentación si lo deja sin vigilancia;
 - el aparato no está destinado para funcionar por medio de un temporizador externo o con un sistema de mando a distancia separado o equivalente.
6. Atención: el pan se puede quemar. No utilice la tostadora debajo o al lado de cortinas u otros materiales combustibles. Vigile siempre.
7. Antes de realizar cualquier operación de limpieza o de mantenimiento es necesario desconectar el aparato de la red de alimentación eléctrica, desenchufándolo. Para operaciones de limpieza o similares no utilice nunca utensilios metálicos (tenedores, cuchillos, etc).
8. En caso de avería y/o mal funcionamiento del aparato apáguelo y no intente abrirlo. Si es necesario reparar el aparato, contacte con los Centros de Asistencia Técnica autorizados por IMETEC.
9. El cable de alimentación de este aparato no debe ser cambiado por el usuario. Si el cable está dañado o si es necesario cambiarlo, contacte con los Centros de Asistencia Técnica autorizados por IMETEC.
10. En el momento en que decida no utilizar más un aparato de este tipo, es aconsejable inutilizarlo cortando su cable de alimentación, después de haber desconectado el enchufe de la toma de corriente. Además, es aconsejable inutilizar aquellas partes del aparato que puedan resultar peligrosas, especialmente para los niños que podrían utilizar el aparato fuera de uso para sus juegos.
11. **ATENCIÓN PELIGRO DE QUEMADURAS:** no toque las partes metálicas, la pinza o los elementos calentadores durante el funcionamiento y también después del uso hasta que no se hayan enfriado.
12. No obstruir o cubrir el asiento de cocción del tostador de pan (por ejemplo apoyando pan, alimentos o contenedores en la parte superior del tostador de pan): esto puede causar sobrecalentamientos peligrosos y daños al producto.
13. Este aparato no está destinado para ser usado por niños y personas con reducidas capacidades físicas, sensoriales o mentales, y de todas formas sin conocimiento específico y experiencia, sin la supervisión o las instrucciones relativas al uso, impartidas por una persona responsable.
14. El aparato no está destinado para juegos de niños.



A causa de la inactividad el equipo deberá eliminarse con arreglo a norma europea 2002/96/CE. Los materiales reciclables contenidos en el aparato se recuperarán, con el fin de evitar el deterioro medioambiental. Para mayores informaciones, diríjase a la empresa de eliminación local o al vendedor del aparato.

IMETEC Le agradece por haber elegido este producto. Estamos convencidos que valorará su calidad, fiabilidad y el respeto al consumidor, con el cual lo hemos diseñado y fabricado.

DESCRIPCIÓN DEL APARATO Y ACCESORIOS [Fig. Z]

- | | |
|--|--|
| ① Temporizador electrónico de 6 niveles de tostado | ⑥ Enrollacable |
| ② Tecla de calentamiento (reheat) | ⑦ Cubierta |
| ③ Tecla de anulación (stop) | ⑧ Sede de cocción |
| ④ Tecla de descongelación (defrost) | ⑨ Palanca de encendido / extra elevación |
| ⑤ Cajón para recoger las migas | |

TEMPORIZADOR ELECTRÓNICO DE 6 NIVELES DE TOSTADO

Mediante el temporizador electrónico ① es posible fijar el nivel de tostado preferido (de 1 a 6) y dejarlo programado para la vez sucesiva.

	POSICIÓN TEMPORIZADOR	FUNCIÓN/RESULTADO
	1 - 2	Tostado claro
	3 - 4	Tostado medio
	5 - 6	Tostado oscuro

Además, el tostador de pan tiene las siguientes funciones automáticas:

- Función calentamiento (**reheat**): para calentar rebanadas ya tostadas que se han enfriado (el tostador de pan calienta la rebanada durante 25 segundos).
- Función descongelación (**defrost**): para tostar rebanadas congeladas (el tostador de pan añade un tiempo suplementario al tiempo estándar que corresponde al que se ha programado con el selector).

SISTEMA DE AUTOCENTRADO

El producto está dotado de un sistema automático de centrado de las rebanadas para una cocción uniforme.

TOSTADOR DE PAN

Primer uso

El aparato nuevo puede emanar un poco de humo y producir el típico olor de aparato nuevo. Le aconsejamos que espere algunos minutos antes de colocar la comida.

¡Atención! Peligro de quemaduras:

- **No toque los alimentos, las partes metálicas del tostador o de la pinza con las manos cuando estén muy calientes.**

Funcionamiento

- Enchufe el aparato en una toma de alimentación adecuada.
- Introduzca la rebanada de pan en la sede de cocción ⑧ [Fig. A].
- Coloque el temporizador ① en el nivel de tostado deseado [Fig B].
- Baje la palanca de encendido ⑨ hasta el tope para poner en marcha el tostado: el indicador luminoso central se enciende [Fig C].
- si se trata de una rebanada congelada, presione la tecla ④ "defrost": el indicador luminoso correspondiente se enciende [Fig D].
- si se trata de una rebanada ya tostada antes pero fría, presione la tecla ② "reheat": el indicador luminoso correspondiente se enciende [Fig E].

El aparato se apagará automáticamente al terminar el ciclo de cocción y la palanca de encendido volverá a la posición inicial levantando las rebanadas tostadas.

- Levante manualmente la palanca de encendido más allá de la posición inicial para extraer mejor las rebanadas tostadas [Fig. F].

NB: es posible parar el tostado en cualquier momento presionando la tecla ③ "stop" [Fig G]: la palanca de encendido volverá a la posición inicial.

Atención:

- **No introduzca nunca manos, tenedores u otros utensilios en la sede de cocción, incluso con el aparato apagado.**
- **Use el tostador de pan para tostar una rebanada de pan de molde a la vez. Evite alimentos o rellenos que se derritan durante la cocción.**

LIMPIEZA

- Desenchufe el aparato de la toma de corriente.
- Extraiga el cajón para recoger las migas ⑤ para eliminar los residuos [Fig. H].
- Limpie la cubierta ⑦ con un paño húmedo. No utilice paños ásperos o detergentes abrasivos.
- Lave el cajón para recoger las migas con agua caliente y detergente o en el lavavajillas, con programa a 55°C.

Atención:

- **Jamás sumerja el aparato en el agua.**
- **No utilice utensilios metálicos (tenedores, cuchillos, etc.) para extraer restos de comida de la sede de cocción.**

ATENÇÃO

INSTRUÇÕES E AVISOS PARA UM USO CORRECTO E SEGURO



INSTRUÇÕES IMPORTANTES CONSERVAR PARA USOS FUTUROS. ESTAS INSTRUÇÕES E AVISOS CONTÊM INFORMAÇÕES IMPORTANTES SOBRE O FUNCIONAMENTO E A SEGURANÇA DE INSTALAÇÃO, USO E MANUTENÇÃO DO PRODUTO.

AVISOS GERAIS

1. Depois de ter desembalado o aparelho, certifique-se de que este se apresenta intacto sem danos visíveis que possam ter sido causados durante o transporte. Em caso de dúvida, não utilize o aparelho e procure os Centros de Assistência Técnica autorizados pela IMETEC.
2. Antes de ligar o aparelho, certifique-se de que os dados da placa correspondam aos da rede de alimentação eléctrica. A placa está aplicada no fundo do aparelho.
3. Não utilize adaptadores, tomadas múltiplas e/ou extensões. No caso de incompatibilidade entre a tomada e a ficha do aparelho, mande substituir a tomada por outra de tipo apropriado, por pessoal profissional qualificado.
4. Este aparelho deverá ser destinado somente ao uso para o qual foi expressamente criado, ou seja, como tostadeira de pão. Qualquer outro uso deve ser considerado impróprio e, por conseguinte, perigoso. O fabricante não pode ser considerado responsável por eventuais danos decorrentes de uso impróprio e incorrecto.
5. O uso de qualquer aparelho eléctrico exige a observância de algumas regras fundamentais. Em particular:
 - nunca toque o aparelho com as mãos ou pés molhados ou húmidos;
 - não puxe o cabo eléctrico ou o próprio aparelho para desligar a ficha da tomada de corrente;
 - não deixe o aparelho exposto aos agentes atmosféricos (chuva, sol, etc.);
 - o corpo do aparelho nunca deve ser imerso ou colocado sob a água da torneira;
 - não permita que o aparelho seja utilizado por crianças ou por pessoas incapazes, sem vigilância;
 - desligue sempre o produto da alimentação se for deixado sem vigilância;
 - o produto não deve ser colocado em funcionamento por meio de um temporizador externo ou de um sistema de comando à distância separado e similares.
6. Atenção, o pão pode queimar. As tostadeiras não devem ser utilizadas embaixo ou ao lado de cortinas ou outros materiais inflamáveis. Devem ser vigiadas.
7. Antes de efectuar qualquer operação de limpeza ou de manutenção, é necessário desligar o aparelho da rede de alimentação eléctrica, desligando a ficha da tomada. Para efectuar a limpeza e similares não utilizar nunca utensílios metálicos (garfos, facas, etc.)
8. Em caso de defeito e/ou mau funcionamento do aparelho, é necessário desligá-lo e não tentar consertá-lo. Para a eventual reparação procure os Centros de Assistência Técnica autorizados pela IMETEC.
9. O cabo eléctrico deste aparelho não deve ser substituído pelo utente. Em caso de danos no cabo, ou para a sua substituição, procure os Centros de Assistência Técnica autorizados pela IMETEC.
10. Quando decidir não mais utilizar um aparelho deste tipo, recomenda-se para inutilizá-lo cortando o cabo eléctrico, após ter desligado a ficha da tomada de corrente. Recomenda-se também para tornar inócuas as partes do aparelho que possam representar um perigo, sobretudo para as crianças que podem utilizar o aparelho inutilizado para brincar.
11. **ATENÇÃO - PERIGO DE QUEIMADURAS:** Não toque as partes metálicas, a pinça ou os elementos que esquentam durante o funcionamento ou mesmo após ter terminado de utilizar, sem terem esfriado.
12. Não obstrua ou cubra o compartimento de cozedura da tostadeira (por exemplo apoiando pão, alimentos ou recipientes na parte superior da tostadeira): isto pode causar superaquecimentos perigosos e danificação do produto.
13. Este aparelho não é destinado para ser utilizado por crianças e pessoas com poucas capacidades físicas, sensoriais ou mentais e, de qualquer maneira sem ter o conhecimento específico e a experiência, sem a supervisão ou as instruções relativas à utilização dadas por pessoa responsável.
14. O aparelho não é destinado para as crianças brincarem com ele.



Nos termos da norma europeia 2002/96/CE, o aparelho fora de uso deve ser eliminado de maneira conforme. Os materiais recicláveis contidos no aparelho são reaproveitados, a fim de evitar o degrado ambiental. Para maiores informações, entrar em contacto com o órgão de eliminação local ou o revendedor o aparelho.

A IMETEC agradece por ter escolhido este produto. Estamos certos de que apreciará a qualidade, a fiabilidade e o respeito pelo consumidor com o qual projectámos e fabricámos este aparelho.

I N S T R U Ç Õ E S G E R A I S

DESCRIÇÃO DO APARELHO E ACESSÓRIOS [Fig. Z]

- | | |
|---|---|
| ① Timer electrónico com 6 níveis de douradura | ⑥ Enrolador do cabo eléctrico |
| ② Tecla de aquecimento (reheat) | ⑦ Caixa |
| ③ Tecla de anulação (reheat) | ⑧ Compartimento de cozedura |
| ④ Tecla de descongelamento (reheat) | ⑨ Alavanca de liga/desliga / elevação extra |
| ⑤ Tabuleiro para migalhas | |

TIMER ELECTRÓNICO COM 6 NÍVEIS DE DOURADURA

Através do timer electrónico ① é possível fixar o nível de douradura preferido (de 1 até 6) e deixá-lo configurado para a vez seguinte.

	POSIÇÃO DO CONTADOR DE TEMPO	FUNÇÃO/RESULTADO
	1 - 2	Douradura clara
	3 - 4	Douradura média
	5 - 6	Douradura escura

A tostadeira tem também as seguintes funções automáticas:

- Função de aquecimento (**reheat**): para esquentar fatias já tostadas que no entretempo esfriaram (a tostadeira esquenta a fatia durante cerca de 25 segundos).
- Função descongelamento (**defrost**): para tostar fatias congeladas (a tostadeira acrescenta um tempo suplementar àquele padrão correspondente a quanto marcado com o selector).

SISTEMA DE AUTO-CENTRAGEM

O aparelho possui um sistema automático de centragem das fatias para uma tostadura uniforme.

I N S T R U Ç Õ E S D E U S O

TORRADEIRA

Primeiro uso

O aparelho novo pode emitir um pouco de fumo e o típico odor de novo. Recomendamos aguardar alguns minutos antes de colocar os alimentos.

Atenção! Perigo de queimaduras!

- **Não toque os alimentos, as partes metálicas da tostadeira ou da pinça com as mãos quando estiverem muito quentes.**

Funcionamento

- Ligue a ficha a uma tomada de corrente.
- Coloque a fatia de pão no compartimento de cozedura ⑧ [Fig. A]
- Posicione o timer ① no nível de douradura desejado [Fig B].
- Abaixar a alavanca de liga/desliga ⑨ até o fim para accionar a douradura: a luz piloto se acende [Fig C].
- se for uma fatia congelada, carregue a tecla ④ “defrost”. a luz piloto correspondente se acende [Fig D].
- se for uma fatia já tostada anteriormente mas que está fria, carregue a tecla ② “reheat”. a luz piloto correspondente se acende [Fig E].

Terminado o ciclo de cozedura, o aparelho irá se desligar e a alavanca de liga/desliga retorna na posição de partida levantando as fatias tostadas.

- Levante manualmente a alavanca de liga/desliga além da posição inicial para poder extrair mais facilmente as fatias tostadas [Fig. F].

NB: é possível parar a tostadura a qualquer momento carregando a tecla ③ “stop” [Fig G]: a alavanca de liga/desliga retorna na posição inicial.

Atenção:

- **Nunca introduza mãos, garfos ou outros utensílios no compartimento de cozedura, mesmo com o aparelho aberto.**
- **Utilize a tostadeira para tastar fatias de pão ou pão de forma individuais. Evite alimentos com recheios que escorram durante a cozedura.**

LIMPEZA

- Desligue o aparelho da tomada de corrente.
- Retire o tabuleiro para migalhas ⑤ para eliminar os resíduos [Fig. H].
- Pode limpar a caixa ⑦ com um pano húmido. Evite utilizar panos ásperos ou detergentes abrasivos.
- Lave o tabuleiro para migalhas com água quente e detergente, ou na lava-loiças, com programa a 55 °C.

Atenção:

- **Nunca coloque o aparelho em água.**
- **Não utilize utensílios metálicos (garfos, facas, etc.) para remover resíduos de alimento do compartimento de cozedura.**